

مؤقت

مجلس الأمن

السنة الثامنة والخمسون



الجلسة ٤٧٠٠

الثلاثاء، ٤ شباط/فبراير ٢٠٠٣، الساعة ١٧/١٥
نيويورك

الرئيس: السيد بلوغر (ألمانيا)

الأعضاء:

الاتحاد الروسي السيد كونوزين

إسبانيا السيدة خمينيس دو لا هوس

أنغولا السيد غسبار مارتز

باكستان السيد خالد

بلغاريا السيد كمينوف

الجمهورية العربية السورية السيد مقداد

شيلي السيد مكيرا

الصين السيد زانغ يشان

غينيا السيد تراوري

فرنسا السيد دوكلو

الكاميرون السيد بليغا ايوتو

المكسيك السيد أغيلار سنسر

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيد هاريسون

الولايات المتحدة الأمريكية السيد وليامسن

جدول الأعمال

الحالة في كوت ديفوار

رسالة مؤرخة ٢٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من
الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة (S/2003/99)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-154A.

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/١٧.

التعبير عن الشكر للرئيس السابق

الرئيس (تكلم بالانكليزية): بما أن هذه الجلسة هي الأولى التي يعقدها مجلس الأمن في شباط/فبراير، أود أن أغتنم هذه الفرصة للإشادة، نيابة عن المجلس، بسعادة السيد جان - مارك دلا سابلير، الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة، لعمله رئيساً لمجلس الأمن في كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣. وأنا على ثقة بأني أتكلم باسم جميع أعضاء مجلس الأمن في الإعراب عن عميق التقدير للسفير جان - مارك دلا سابلير لما يتصف به من مهارة دبلوماسية كبيرة أدار بها أعمال المجلس في الشهر الماضي.

كذلك أنوه وأرحب بحضور الأمين العام لجلستنا.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في كوت ديفوار

رسالة مؤرخة ٢٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة (S/2003/99)

الرئيس (تكلم بالانكليزية): أود أن أبلغ المجلس بأني تلقيت رسالة من ممثل كوت ديفوار يطلب فيها دعوته إلى المشاركة في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. ووفقاً للممارسة المتبعة أعترم، بموافقة المجلس، دعوة الممثل إلى المشاركة في المناقشة، بدون أن يكون له الحق في التصويت، وفقاً للأحكام ذات الصلة من الميثاق والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

بدعوة من الرئيس، شغل السيد دجانغون - بي (كوت ديفوار) مقعداً على طاولة المجلس.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

ويجتمع مجلس الأمن وفقاً للتفاهم الذي توصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2003/99 التي تتضمن نص رسالة مؤرخة ٢٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة.

ومعروض على أعضاء المجلس أيضاً الوثيقة S/2003/140 التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

أفهم أن المجلس على استعداد للتصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم أسمع أي اعتراض، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، اسبانيا، ألمانيا، أنغولا، باكستان، بلغاريا، الجمهورية العربية السورية، شيلي، الصين، غينيا، فرنسا، الكاميرون، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): نتيجة التصويت ١٥ صوتاً مؤيداً. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٤٦٤ (٢٠٠٣).

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله. وسيبقي مجلس الأمن المسألة قيد نظره.

رفعت الجلسة الساعة ٢٠/١٧.